

### Cu planul pe 11 luni îndeplinit

ORADEA (de la corespondentul nostru). — La data de 3 noiembrie, muncitorii de la Întreprinderea de echipament metalic pentru binate și-a realizat sarcinile de plan pe 11 luni. Prevederile planului au fost depășite la o serie de indicatori. Astfel, productivitatea muncii a crescut peste prevederi cu 5,1 la sută obținându-se în același timp economii suplimentare la pretul de cost în valoare de 729 000 lei și beneficii în valoare de 1 721 000 lei.

Totodată, s-au realizat peste plan 7,2 tone piese de lăcătușerie pentru binate, cu care se pot echipa peste 1 000 de aparate, 11,5 tone piese pentru autocamioane, 3 800 lacte și 8 tone piese pentru vagoane de călători, locomotive Diesel-electrice etc.

### Utilaje moderne în exploatarea forestiere

BATA MARE (de la corespondentul nostru)

În exploatarea forestieră și în unitățile de industrializare a lemnului din cadrul D.R.E.F. Maramureș continuă să sosească noi utilaje moderne a căror utilizare reduce considerabil efortul fizic, contribuind totodată la ridicarea nivelului de valorificare a masei lemnoase. Astfel, U.I.L. Sighet a fost înzestrată cu un gater de mare productivitate iar cele din Vișeu de Sus și Borșa cu câte 2 circulare duble de retezat cherestea de rășinoase. Aceleași întreprinderi au mai fost dotate cu 8 circulare de tiv și retezat cherestea, stunguri, mașini de rabotat și găurit etc.

În exploatarea forestieră parcul de mașini s-a mărit cu încă 35 de tractoare U 650, 70 ferăstrăie mecanice, 18 funiculari și 6 mașini de încărcat electrice. Până la sfârșitul anului 1964, numărul tractoarelor folosite în exploatarea forestieră va fi de 140, al ferăstrăielor mecanice de așoprae 340 etc.

### Consfătuire a cercurilor literare

CLUJ (de la corespondentul nostru)

La Cluj a avut loc o consfătuire a cercurilor literare din regiunile Cluj, Crișana, Hunedoara, Mureș, Ardeal și Oltenia. Consfătuirea a fost inițiată de Casa regională de creație populară din Cluj. Filiala din Cluj a Unității scriitorilor și comisia de îndrumare a cercurilor literare de pe lângă Casa regională de creație au prezentat referate despre creația membrilor cercurilor literare, variată și valoroasă, lucrări din domeniul economiei, cu prilejul conferinței de titluri și ordine

# Știința tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor

Anul XX, Seria II, Nr. 4814

4 PAGINI — 20 BANI

Sîmbătă 7 noiembrie 1964

## Solemnitatea înmînării unor titluri și ordine ale R. P. Romîne



La solemnitatea de la Consiliul de Stat

Foto: AGERPRES

Vineri dimineața, la Consiliul de Stat al R. P. Romîne a avut loc solemnitatea înmînării de titluri și ordine unor oameni de știință, cadre didactice și lucrători din domeniul economiei.

Au participat tovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, Leonte Răutu, Ștefan Voitec, Grigore Geamănu, secretarul Consiliului de Stat, Mihail Florescu, ministrul Industriei petrolului și chimiei, acad. Ilie Murgulescu, președintele Academiei R. P. Romîne, Costin Nădejde, adjunct al ministrului învățămîntului.

După ce a înmînat înaltele distincții, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, adresîndu-se celor prezenți, a spus:

Am deosebită plăcere de a adresa felicitări cordiale tuturor celor de față — savanți distinși, cadre didactice valoroase, lucrători din domeniul economiei, cu prilejul conferinței de titluri și ordine

ale Republicii Populare Romîne.

Recentul Centenar al Universității din București a constituit o adevărată sărbătoare a culturii romînești, la care au luat parte, alături de poporul nostru, numeroase personalități marcante din toate țările. O expresie a înaltei cinstiti de care se bucură în țara noastră știința, școala superioară și cei ce și-au închinat viața științei ei, este distingerea cu titlul de Profesor Emerit al academicianului Ilie Murgulescu, președintele Academiei R. P. Romîne, a academicienilor Athanase Joja și Gheorghe Mihoc, a prof. univ. Jean Livescu, de carea cu înalte ordine a academicienilor Andrei Oțetea, Ion Enescu, Nicolae Ceaușescu și a altor oameni de cultură proeminenți, care s-au remarcat printr-o înaltă competență, perseverență și dăruire de sine. Vasta lor activitate didactică

științifică face cinste atât fiecăruia dintre ei, cât și țării.

Distincțiile ce vi se oferă, stimați tovarășii și prieteni, pe lângă recunoașterea meritelor dv. de seamă, implică evident o obligație morală — aceea de a desfășura și pe viitor, cu aceeași abnegație, munca de formare a cadrelor necesare tuturor domeniilor economiei, culturii, vieții de stat, ca și de cercetare științifică, la nivelul celor mai înalte exigente.

Aș dori, odată cu mulțumirile partidului și guvernului, să vă adresez urarea de succes desăvîrșit în îndeplinirea acestor sarcini de mare răspundere.

Tutorul vă dorește sănătate, viață lungă și satisfacția deplină de a fi contribuit, cu talentul și cunoștințele dv., la dezvoltarea patriei noastre socialiste.

În numele corpului didactic al Universității din București a mulțumit pentru înaltele distincții acordate acad. Gh. Mihoc, rectorul Universității. Satisfacția noastră — a spus el — este cu atât mai mare cu cît distincțiile primite sînt acordate cu prilejul unui eveniment de seamă din viața instituției în care muncim — Centenarul Universității. Cu ocazia sărbătorii Centenarului am simțit puternicul sprîjin al partidului, datorită căruia învățămîntul nostru

superior a înregistrat succese de necontestat. Participarea conducătorilor de partid și de stat în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a însemnat o deosebită cinste pentru Universitate și a demonstrat încă o dată prețuirea acordată învățămîntului superior în țara noastră.

În numele colegilor vă asigurăm că vom munci mai departe cu devotament pentru ridicarea învățămîntului, a științei și culturii în patria noastră pe culmi tot mai înalte.

A răspuns apoi profesorul pensionar Andrei Popovici Biznoșeanu.

Aveți în fața dv. un profesor onorat, în vîrstă de 88 de ani și jumătate, care a stat în Universitate timp de 70 de ani, începînd de la viața de student, pe urmă ca profesor, iar azi ca pensionar. În perioada de la 1944 și pînă azi, adică timp de 20 de ani, am lucrat mai departe în Universitate din sinteza în biologie, care au fost publicate în țară și în străinătate. Grație sprîjinului acordat de conducere, am avut toată înlesnirea ca să pot ajunge la aceste rezultate.

Aici, odată cu mine, alături de mine, sînt onorați cu gradul de Profesor Emerit elevii de-al mei, colegii de-al mei, o serie de profesori care sînt astăzi încă în activitate. În numele profesorilor pensionari, pentru distincția acordată vă declarăm că vom lucra înainte cu aceeași rivnă pentru prosperitate și pentru binele științei.

În numele muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor care lucrează pentru valorificarea stufului în Delta Dunării, a mulțumit conducerei de partid și de stat pentru distincțiile acordate, Cornelu Dascălu, directorul Trustului de amenajare și valorificare a stufului, din Tulcea.

Sub conducerea înțeleaptă a partidului — a spus el — Delta Dunării, cu marile ei bogății, a devenit în ultimii ani un felul grădii de creație a poporului nostru. Valorificarea acestor bogății imense, inițiată de către partid, a trezit un entuziasm deosebit în rândurile noastre.

Înaltele distincții ne mobilizează și mai departe pe toți cei ce lucrăm în acest sector, pentru a asigura materia primă necesară Complexului industrial de la Brăila.

Asigurăm conducerea partidului că nu vom precupeți nici un efort pentru a duce la îndeplinire sarcinile trasate.

(Continuare în pag. 2 II-a)

### TELEGRAMA

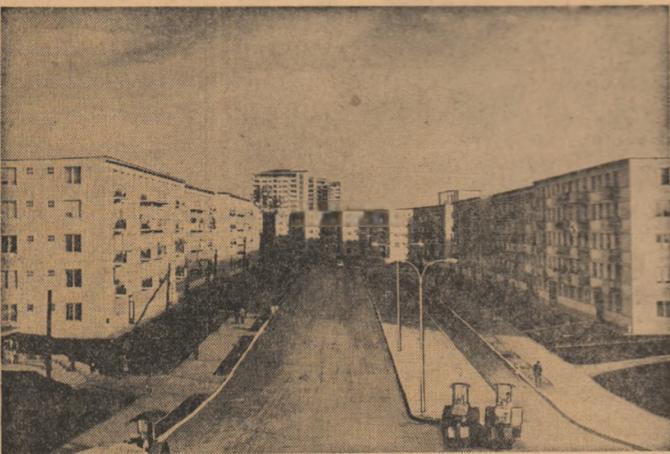
Domnul LYNDON B. JOHNSON  
Președintele Statelor Unite ale Americii

Washington D. C. — Cazc ABB

Ce constă alegeri dv. în înalta funcție de președinte al Statelor Unite vă rog să primiți sincerele mele felicitări și cele mai bune urări de pace și prosperitate.

Îmi exprim speranța că relațiile dintre Republica Populară Romînă și Statele Unite ale Americii se vor dezvoltă în continuare în mod favorabil în interesul ambelor noastre țări și al colaborării pașnice între popoare.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ  
Președintele Consiliului de Stat  
al Republicii Populare Romîne



Nou construcții pe Calea Unirii, în orașul Craiova

Foto: AGERPRES



ra prin vremea cînd la Reșița primul din cele două furnale de 700 m.c. prima „botezul” flăcărilor, se pregătea pentru cea dintîi descărcare. De la Reșița m-am abătut la Oțelul Roșu. Chiar dacă cele două cetăți ale metalului nu puteau fi asemănate ca dimensiuni, trebuie recunoscut că și astăzi de alții, oțelarii de la Birzava aveau parteneri dîrți în întrecere: oțelarii de la Oțelul Roșu își măsurau de la egal la egal realizările cu cei din Reșița. La anul din cuptoare l-am cunoscut pe Costică Zamfir. Încălzise cu puțin timp în urmă la școala profesională abecedarul meseriei de oțelar. Gîndurile îi zburau mai departe. Omul însuși prinsese parca aripi. Mi-a mărturisit atunci că dorește din inimă să ajungă un bun oțelar și pe urmă... (parcă-l văd acum, a făcut o pauză și a continuat cu convingere) ar dori să urmeze cursurile școlii de mașini.

De atunci au trecut ani. Am mai fost de cîteva ori la Reșița și Oțelul Roșu. Pe Zamfir însă nu l-am mai reîntîlnit. De ce sînd

nu mărturisesc sincer? L-am uitat chiar.

...În plină amintă, într-una din zilele trecute, în hala oțelăriei Martin din Hunedoara răsărise soarele. Zorii lui purpurii au fost prevestiți de șticurul Chilom. Cînd acesta a destupat orificiul de descărcare a celui mai tînd cuptor din oțelărie întreaga răsufare din preajmă s-a oprit parcă pentru o clipă. Oamenii salutau,

## Reîntîlnire cu viitorul

oficiu nașterea unei noi țări. Oricît de obișnuiți ar fi cu asemenea evenimente, oțelarii încearcă un fior de emoție, de bucurie la fiecare șarjă plămădită cu atîta grijă în cuptorul lor. Un strop din lumina și căldura soarelui se recădea din cuptor în oala pîntecoasă dinaintea pregătită.

Pe platforma din spatele cuptorului l-am înfîlțit pe cunoscu-

tul maestrul oțelar, Eroul muncii socialiste, Ștefan Trippa.

— Prițești! — m-a îndemnat el fără să-și ia ochii de la sucului de oțel incandescent. E a 80-a șarjă pe care o elaborăm la cel mai tînd cuptor din oțelărie. În scripetele oțelăriei — ea este însemnată cu numărul 85 482.

Am citit în fișa șarjei, în certificatul ei de naștere cîteva date

care-îi stabileau identitatea: Încărcarea cuptorului a început la ora 2 și 10 minute. Procesul de elaborare a oțelului a durat 11 ore și 50 de minute, cu 5 minute mai mult decît o șarjă standardă rapidă. La ora 13 și 20 de minute a fost terminată încălzirea șarjei. În fișa șarjei 85 482 erau cunoscute 450,700 tone de oțel, deci cu 50,700 tone oțel peste capacitatea cuptorului;

și împrumutat din strălucirea și jărătecul oțelului. Îl cunoașteam. Dar de unde? Uf!... L-am cunoscut în urmă cu ani la Oțelul Roșu. Nu e Zamfir? am întrebât cu glas tare.

— Chiar așa. Zamfir, maestrul la cele două cuptoare noi — mi-a confirmat tovarășul Trippa. Și fără să-l proovoc a fînat adăuga: Să introducere în noua lui muncă. E om care promite. Pro-

misă mult după cite se-am dat noi seama. Are simțul oțelului. Așadar, oțelarul Zamfir de acum cîteva ani de la Oțelul Roșu și-a semnat actul de prezență la cei 26 de ani, pe care-i are, cu maestrul la cea mai noi cuptoare ale Hunedoarei. Și-a împlinit dorința.

Munte cu munte se înălțase, dar... S-au schimbat multe. Vă amintii? La Oțelul Roșu nu e laborant dintr-un cuptor la o șarjă atît oțel cît am dat acum peste plan — constata Zamfir. Cuptoare noi, moderne, de mare capacitate — și Zamfir zîmbi cu subînțeles — oameni tineri, dintr-un cel mai tineri pe care îi are oțelăria.

Constantin Zamfir a absolvit școala tehnică de mașini la Reșița și a fost repartizat la cel mai tînd cuptor la oțelăria Hunedoarei. Cuptorul oțelului cu o zi mai înainte. A luat și el parte la primele șarje dar nu ca mator, l-a să încercîntase conducerea unui

MARIN CONSTANTINESCU  
(Continuare în pag. 2 II-a)

Tovarășul L. I. BREJNEV  
Prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice

Tovarășul A. I. MIKOIAN  
Președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S.

Tovarășul A. N. KOSIGHIN  
Președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

Moscova

Dragi tovarășii,

Cu prilejul celei de a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, în numele Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Romîn, al Consiliului de Stat, al Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romîne și al întregului popor romîn vă transmitem dv., Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, Prezidiului Sovietului Suprem, Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și întregului popor sovietic un salut frățesc și cele mai calde urări.

Marea Revoluție Socialistă din Octombrie, încununare a luptei eroice a muncitorilor și țăranilor Rusiei sub conducerea partidului fîurit de Vladimir Ilici Lenin, a deschis o eră nouă în istoria omenirii, exercitînd o profundă înrîurire asupra luptei oamenilor muncii din întreaga lume pentru socialism, pace și eliberare națională.

Pășînd pe căi neexplorate ale istoriei, manifestînd înaltă abnegație și spirit de sacrificiu, poporul sovietic a construit societatea socialistă, a schimbat din temelii înfățișarea țării, obținînd victorii mărețe în dezvoltarea economiei și culturii, în ridicarea nivelului de trai al poporului, a cucerit înfîntate în domenii importante ale științei și tehnicii.

În anul celui de-al doilea război mondial, poporul sovietic a înscris o pagină de glorie nepieritoare în titanica luptă pentru apărarea patriei sale, pentru zdrobirea fascismului înrobitor de popoare. Sub conducerea Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, a Comitetului său Central, oamenii sovietici făcuseră baza tehnico-materială a comunismului, înfăptuindu-se succesul programului de construire a societății comuniste. Rezultatele obținute în fîurirea noii orînduiri sociale de Uniunea

Sovietică, de celelalte țări socialiste constituie un factor determinant al întăririi forțelor care militează pentru progres social și apărarea păcii, sporesc influența ideilor marxism-leninismului în lume.

Uniunea Sovietică aduce o contribuție de cea mai mare însemnătate la promovarea principiilor coexistenței pașnice între state cu sisteme sociale diferite, la instaurarea unui climat de destindere, înțelegere și colaborare internațională, la preîntîmpinarea unui nou război mondial. Politica leninistă de pace a Uniunii Sovietice, a celorlalte state socialiste găsește un ecou profund în lume, se bucură de simpatia și sprîjinul tuturor popoarelor iubitoare de pace.

Poporul romîn se bucură din toată inima de marile realizări obținute de poporul sovietic în construirea comunismului și acordă o înaltă prețuire relațiilor de prietenie și colaborare frățească dintre Partidul Muncitoresc Romîn și Partidul Comunist al Uniunii Sovietice, dintre Republica Populară Romînă și Uniunea Sovietică, bazate pe principiile egalității în drepturi, respectării suveranității, întruajutorării tovarășești și internaționalismului socialist. Dezvoltarea continuă a acestor relații corespunde intereselor ambelor popoare, constituie o contribuție importantă la întărirea unității țărilor socialiste, a mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

La aniversarea Marelui Octombrie, vă urăm, dragi tovarășii, dumneavoastră și întregului popor sovietic, noi victorii în construirea comunismului, în lupta pentru triumful cauzei păcii și prieteniei între popoare.

Trăiască prietenia frățească, de nezdrunclnat, dintre popoarele romîn și sovietice!

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ  
Prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Romîn  
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romîne

ION GHEORGHE MAURER  
Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romîne

## A 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie ADUNAREA FESTIVĂ DIN CAPITALĂ



Prezidiul adunării festive

Vineri după-amiază a avut loc, în sala Teatrului Consiliului Central al Sindicatelor din Capitală, adunarea festivă consacrată celei de-a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Pe fundalul scenei, unde se alia portretul lui Vladimir Ilici Lenin, încadrat de drapelul de stat de U.R.S.S. și E. P. Romîne, erau înscrise datele festive „1917-1964” și urcea: „Trăiască a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie”.

La prezidiul adunării au luat loc tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ștefan Voitec, Gh. Gaston Marin, I. K. Jegalin, ambasadorul Uniunii Sovietice la București, Martin Isac, Florian Dănilache, Gheorghe Pele, adjunct al ministrului afacerilor externe, colonel V. S. Melanin, atașat militar, naval și al aerului al Uniunii Sovietice la București, academicianul Petre Constantinescu-Iași și Gh. Mihoc, Suzana Gidea, președinta Consiliului Național al Femeilor din R. P. Romînă, Petru Enache, prim-secretar al C.C. al U.T.M., Marin Florea Ionescu, vicepreședinte al Consiliului General

al R.U.S.S., Vasile Liandru, vicepreședinte al Statului Popular al Capitalei, și Petru Bunea, strungar fruntas la Uzinele de pompe București.

În sală se aflau membri ai C.C. al P.M.R., al Consiliului de Stat și al guvernului, conducători ai organizațiilor obștești și instituțiilor centrale, oameni ai muncii din întreprinderile și instituțiile Capitalei, academicieni și alți oameni de știință și cultură, activiști de partid și de stat și al organizațiilor obștești, generali și ofițeri superiori, ziaștii romîni și străini.

Era prezentă delegația Asociației de prietenie sovieto-romînă condusă de I. B. Stukalin, președintele Consiliului de stat pentru presă și lipărituri de pe lângă Consiliul de Miniștri al R.S.F.S. Ruse, care se află în țara noastră pentru a participa la manifestările prilejuate de cea de-a 47-a aniversare a Ma-

rii Revoluții Socialiste din Octombrie.

La adunare au participat, de asemenea, șefii unor misiuni diplomatice acreditați în R. P. Romînă, membrii ambasadei Uniunii Sovietice și alți membri ai corpului diplomatic.

Au fost întonate imnurile de stat ale Uniunii Sovietice și R. P. Romîne.

Despre cea de-a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie a vorbit tov. Martin Isac, membru al C.C. al P.M.R., membru al Consiliului de Stat, președintele Consiliului Central al Sindicatelor.

A luat apoi cuvîntul ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Uniunii Sovietice în R. P. Romînă, I. K. Jegalin.

Încheiere a fost prezentat un bogat program artistic.

(Agerpres)

In pag. a III-a:

Cuvîntările tovarășilor  
ISAC MARTIN și I. K. JEGALIN

## Sosirea la Moscova a delegației de partid și de stat a R. P. Romîne

MOSCOVA 6. — Corespondentul Agerpres, Silviu Po-dină, transmite:

În dimineața zilei de 6 noiembrie a sosit la Moscova delegația de partid și de stat a Republicii Populare Romîne, condusă de tovarășul Ion Gheorghe Maurer, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Romîne, care la invitația C.C. al P.C.U.S. și a guvernului Uniunii Sovietice, va participa la sărbătorirea celei de a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. Din delegație fac parte tovarășii Emil Bodnăraș, membru al Biroului Politic al C.C. al

P.M.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Paul Niculescu-Mizil, membru al C.C. al P.M.R., șeful secției de propagandă și agitație a C.C. al P.M.R., și Nicolae Guină, membru al C.C. al P.M.R., ambasadorul R. P. Romîne la Moscova.

Întîmpinarea înalților oaspeți romîni pe peronul gării Kiev au venit tovarășii: A. N. Kosighin, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., D. S. Foleanski, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., vicepreședinte al U.R.S.S., K. N. Rudnev, vicepreședinte al Consiliului de

Miniștri al U.R.S.S., P. V. Dementiev, membru al C.C. al P.C.U.S., ministru, A. V. Sidorov, șef adjunct de secție al C.C. al P.C.U.S., S. T. Astavin, șef de secție la Ministerul Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Au fost de față șefii ai unor misiuni diplomatice acreditați la Moscova.

În întîmpinarea delegației au venit, de asemenea, membrii ambasadei R. P. Romîne la Moscova. Numeroși moscoviți aflați pe peronul gării au făcut oaspeților romîni o caldă primire. Membrii delegației R. P. Romîne îi s-au oferit flori.



Adunarea festivă de Capitală

Cuvîntarea tovarășului Isac Martin

Vorbind despre însemnătatea revoluției înfăptuite în octombrie 1917 de muncitorii și țărânii Rusiei...

Pentru prima oară în istorie a devenit o realitate ceea ce părea cu neputință: clasele celor prizonieri...

În această radicală schimbare își are izvorul unitatea înfluență pe care Marea Revoluție Socialistă din Octombrie a exercitat-o asupra luptei proletariului internațional...

Deosebit de rodnică sînt colaborarea tehnico-stințifică, schimbul de experiență în diferite domenii...

În zilele noastre, la mai puțin de jumătate de secol de la Marea Revoluție Socialistă din Octombrie...

În continuare, vorbitorul a subliniat realizările obținute de poporul sovietic, sub conducerea Partidului Comunist...

Într-un termen istoric scurt, Uniunea Sovietică s-a transformat într-una din cele mai mari puteri economice ale lumii...

În continuare vorbitorul a arătat că socialismul a devenit factorul hotărîtor al dezvoltării istorice...

Există toate temerile și se consideră că în decurs de 7 ani producția industrială va crește nu cu 80 la sută...

Există toate temerile și se consideră că în decurs de 7 ani producția industrială va crește nu cu 80 la sută...

Există toate temerile și se consideră că în decurs de 7 ani producția industrială va crește nu cu 80 la sută...

Există toate temerile și se consideră că în decurs de 7 ani producția industrială va crește nu cu 80 la sută...

Există toate temerile și se consideră că în decurs de 7 ani producția industrială va crește nu cu 80 la sută...

Adunarea festivă de Capitală

Cuvîntarea tovarășului I. K. Jegalin

După ce a transmis, în numele poporului sovietic un salut frățesc...

Au trecut 47 de ani din zilele memorabile cînd pe mările Nevele a răsunat salva legendarului crucișător „Aurora”...

În continuare el a trecut în reviză momentele importante ale drumului străbătut de poporul sovietic...

Vorbitorul a subliniat că în înfăptuirea politicii de industrializare și colectivizare a agriculturii...

În ultimă parte a cuvîntării vorbitorul s-a referit la succesele importante dobîndite de poporul român...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

Ședința festivă la Moscova

Raportul prezentat de L. Brejnev

MOSCOVA 6 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 noiembrie a avut loc în Palatul Congreselor din Kremlin ședința festivă consacrată celei de-a 47-a aniversări a Revoluției din Octombrie...

La ședință au luat parte veterani ai mișcării comuniste, participanți la revoluție, muncitori și ingineri de la întreprinderile din Moscova...

În prezidiul ședinței festive au luat loc conducătorii P.C.U.S. și Statului Sovietic, șefii delegațiilor de partid și guvernamentale...

„Nu putem să nu vedem că pe fundalul dezvoltării generale cu succes a țării noastre există o serie de probleme a căror rezolvare are o importanță vitală...”

„C.C. al P.C.U.S. și guvernul sovietic se ocupă de aceste probleme. Sîntem conștienți că pentru rezolvarea lor va fi nevoie de un anumit timp și de o muncă acordată...”

„Politică noastră economică, a continuat primul secretar al C.C. al P.C.U.S., trebuie să asigure dezvoltarea continuă a industriei socialiste...”

„Întreaga noastră activitate de planificare și economică trebuie să se bazeze pe fundamentul trainic al apereilor obiective...”

„La timpul său, V. I. Lenin a arătat: „Aven o grăunță de amatori de a restructura totul în fel și chip și de la aceste restructurări rezultă o calamitate mai mare decît orice calamitate...”

„În prezent industria noastră produce o masă uriașă de diverse produse. În interesul progresului tehnic continuu este indispensabil să se pună accentul nu numai pe creșterea cantitativă a producției...”

„L. Brejnev a subliniat că „P.C.U.S. și guvernul nostru consideră ca o datorie sfîntă a lor să facă tot ce este necesar pentru a întări unitatea țării socialiste...”

„Pentru lichidarea răzmeriilor în urma producției agricole, „va trebui să luăm și pe viitor investițiile în agricultură și în industria care li livrează mașini și îngreșăminte...”

„Ar fi greșit să nu se țină seama totodată și de posibilitățile gospodărești personale auxiliare a colhoznicilor, muncitorilor și funcționarilor pentru satisfăcerea necesităților lor în ultimul rând în acest domeniu au fost admise restricții nejustificate...”

„(Continuare în pag. a IV-a)

Ședința festivă la Moscova

Raportul prezentat de L. Brejnev

MOSCOVA 6 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 noiembrie a avut loc în Palatul Congreselor din Kremlin ședința festivă consacrată celei de-a 47-a aniversări a Revoluției din Octombrie...

La ședință au luat parte veterani ai mișcării comuniste, participanți la revoluție, muncitori și ingineri de la întreprinderile din Moscova...

În prezidiul ședinței festive au luat loc conducătorii P.C.U.S. și Statului Sovietic, șefii delegațiilor de partid și guvernamentale...

„Nu putem să nu vedem că pe fundalul dezvoltării generale cu succes a țării noastre există o serie de probleme a căror rezolvare are o importanță vitală...”

„C.C. al P.C.U.S. și guvernul sovietic se ocupă de aceste probleme. Sîntem conștienți că pentru rezolvarea lor va fi nevoie de un anumit timp și de o muncă acordată...”

„Politică noastră economică, a continuat primul secretar al C.C. al P.C.U.S., trebuie să asigure dezvoltarea continuă a industriei socialiste...”

„Întreaga noastră activitate de planificare și economică trebuie să se bazeze pe fundamentul trainic al apereilor obiective...”

„La timpul său, V. I. Lenin a arătat: „Aven o grăunță de amatori de a restructura totul în fel și chip și de la aceste restructurări rezultă o calamitate mai mare decît orice calamitate...”

„În prezent industria noastră produce o masă uriașă de diverse produse. În interesul progresului tehnic continuu este indispensabil să se pună accentul nu numai pe creșterea cantitativă a producției...”

„L. Brejnev a subliniat că „P.C.U.S. și guvernul nostru consideră ca o datorie sfîntă a lor să facă tot ce este necesar pentru a întări unitatea țării socialiste...”

„Pentru lichidarea răzmeriilor în urma producției agricole, „va trebui să luăm și pe viitor investițiile în agricultură și în industria care li livrează mașini și îngreșăminte...”

„Ar fi greșit să nu se țină seama totodată și de posibilitățile gospodărești personale auxiliare a colhoznicilor, muncitorilor și funcționarilor pentru satisfăcerea necesităților lor în ultimul rând în acest domeniu au fost admise restricții nejustificate...”

„(Continuare în pag. a IV-a)

Telegrame de felicitare

MOSCOVA 6 (Agerpres). — După ce a transmis, în numele poporului sovietic un salut frățesc...

În continuare el a trecut în reviză momentele importante ale drumului străbătut de poporul sovietic...

Vorbitorul a subliniat că în înfăptuirea politicii de industrializare și colectivizare a agriculturii...

În ultimă parte a cuvîntării vorbitorul s-a referit la succesele importante dobîndite de poporul român...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

Telegrame de felicitare

MOSCOVA 6 (Agerpres). — După ce a transmis, în numele poporului sovietic un salut frățesc...

În continuare el a trecut în reviză momentele importante ale drumului străbătut de poporul sovietic...

Vorbitorul a subliniat că în înfăptuirea politicii de industrializare și colectivizare a agriculturii...

În ultimă parte a cuvîntării vorbitorul s-a referit la succesele importante dobîndite de poporul român...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

Telegrame de felicitare

MOSCOVA 6 (Agerpres). — După ce a transmis, în numele poporului sovietic un salut frățesc...

În continuare el a trecut în reviză momentele importante ale drumului străbătut de poporul sovietic...

Vorbitorul a subliniat că în înfăptuirea politicii de industrializare și colectivizare a agriculturii...

În ultimă parte a cuvîntării vorbitorul s-a referit la succesele importante dobîndite de poporul român...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

Telegrame de felicitare

MOSCOVA 6 (Agerpres). — După ce a transmis, în numele poporului sovietic un salut frățesc...

În continuare el a trecut în reviză momentele importante ale drumului străbătut de poporul sovietic...

Vorbitorul a subliniat că în înfăptuirea politicii de industrializare și colectivizare a agriculturii...

În ultimă parte a cuvîntării vorbitorul s-a referit la succesele importante dobîndite de poporul român...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

În legătură cu aceasta, vorbitorul a subliniat că sporul mediu anual al producției industriale a U.R.S.S. a fost în anul pînă la urmă...

# de pe ste hotare

## Delegația R. P. Romine și-a încheiat vizita în Algeria

Upă cum am anunțat, joi după-amiază, Ahmed Ben Bella, președintele Republicii Algeriene Democratice și Populare, secretar general al F.L.N., a primit la reședința sa delegația R. P. Romine, condusă de tovarășul Gheorghe Apostol, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al R. P. Romine.

După ce a exprimat mulțumiri călduroase pentru condițiile create delegației romine, tovarășul Gheorghe Apostol a spus: „Am văzut în parada militară și în magnifica demonstrație a oamenilor muncii, la 1 noiembrie, o imagine a mersului poporului algerian spre o viață fericită, spre un viitor strălucit. Poporul dvs. este un popor minunat, harnic, talentat, încrezător în posibilitățile sale. Nici o forță din lume, care ar încerca să-l oprimească din acest mers, nu ar reuși. Am dori și cu acest prilej să vă transmit mesajul de salut al tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej și convingerea sa că există largi posibilități de a întări și dezvolta prietenia dintre popoarele noastre, de a dezvoltă multilateral relațiile pe plan politic, economic, cultural, tehnico-științific, în interesul popoarelor noastre și al întregii lumi progresiste”.

Răspunzând ospetelui, președintele Ben Bella a declarat: „Cea mai mare satisfacție a noastră este de a ști că vă întoarceți în patrie mulțumiri și că ați împărtășit cu noi bucuria marilor sărbători a poporului algerian, aniversarea revoluției”. Referindu-se la realitățile algeriene, la doi ani după obținerea independenței, președintele Algeriei a spus, printre altele: „Fața Algeriei de astăzi nu seamănă cu cea

de acum doi ani, țara se află într-o situație grea datorită urmărilor colonialismului și războiului și a trebuit să depună eforturi supraomenești pentru a o depăși. A trebuit, de asemenea, să deținem unele mașinațiuni imperialiste. Nu toate dificultățile au fost lichidate. Credem însă că au fost, în esență, învinse aceste greutăți...”. „Problemele noastre, a spus președintele, sînt probleme de consolidare. Țara și poporul algerian au posibilități imense. Avem o conducere revoluționară care știe încotro trebuie să meargă. Există toate condițiile pentru reușită. Noi, a spus șeful statului algerian, vrem să întărim legăturile cu toate țările frățetești, cu țările socialiste și în mod deosebit cu țara dvs. Noi știm că sînteiți o țară care privește cu seriozitate relațiile sale. Algeria privește în același mod relațiile sale. Există toate condițiile pentru o cooperare frățească între țările

Vineri dimineața, delegația R. P. Romine, condusă de tovarășul Gheorghe Apostol, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al R. P. Romine, care a participat la festivitățile prilejuate de cea de-a X-a aniversare a revoluției algeriene, a părăsit Algerul.

Din delegația au făcut parte tovarășii: Virgil Cazacu, membru supleant al C.C. al P.M.R., prim-secetar al Comitetului regional Iași al P.M.R., deputat în M.A.N., și Ion Georgescu, ambasadorul R.P.R. la Alger.

La plecare, pe aeroportul Dar-El-Beida, delegația română a fost condusă de Seghir Nekkech, membru al Biroului

noastre. Dorim ca schimbările de delegații și alte contacte să se multiplice pe plan guvernamental, de partid, organizațional de masă, creîndu-se astfel o rețea, care să permită popoarelor noastre să se cunoască mai bine. Aș vrea, de asemenea, să transmit salutul nostru frățesc conducătorilor romîni și în special tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej, pentru care am o deosebită stimă și vă rog să le împărtășiți dorința noastră de a vedea cele două popoare colaborînd cit mai mult și cit mai bine”.

În seara aceeași zile, delegația romină, condusă de tovarășul Gheorghe Apostol, a făcut o vizită lui Houari Boumediene, membru al Biroului Politic al F.L.N., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul apărării naționale.

C. BENGHA  
Correspondentul Agerpres la Algeria

Politie al F.L.N., ministru pentru problemele sociale, M. Djilani, membru al C.C. al F.L.N., președintele Comisiei pentru problemele sociale a Adunării Naționale, și M. Kerredine, șeful secției externe a C.C. al F.L.N., deputați ai Adunării Naționale a Algeriei.

De pe bordul avionului, tovarășul Gheorghe Apostol a trimis președintelui Ben Bella, următoarea telegramă: „Părăsind frumoasa dv. țară, permiteți-mi ca în numele delegației R. P. Romine să vă mulțumesc încă o dată călduros pentru primirea frățească făcută delegației noastre, pentru minunatele condiții pe care ni le-ați creat în timpul vizitei, spre a cunoaște realizările dobîndite de poporul algerian în lupta lui pentru consolidarea economiei țării, pentru ridicarea nivelului de trai, pentru progres și pace în lume.

Fie ca prietenia dintre România și Algeria să se întărească și să se dezvolte în interesul popoarelor noastre”.



U.R.S.S. Aspect din cartierul Novie Cerimuşki din Moscova

## LONDRA: Guvernul laburist în fața primei încercări...

LONDRA 6 (Agerpres). — Într-un comentariu consacrat dezbaterilor parlamentare britanice de săptămîna viitoare, agenția Reuter scrie că noul guvern laburist are de făcut luni față primei încercări majore a situației sale din Parlament în legătură cu planul de naționalizare a industriei oțelului.

Reuter este de părere că dacă laburistii, care dețin în Parlament o majoritate de numai cinci voturi, vor fi înfrinți în oricare din cele două moțiuni de încredere, guvernul va fi răsturnat și atunci vor fi necesare noi alegeri generale. Dar premierul Wilson este încredințat că majoritatea sa parlamentară va fi suficientă pentru o victorie laburistă în cele două voturi critice.

## BELGRAD: Acord cultural romino-iugoslav

BELGRAD 6 (Agerpres). — Între 2 și 5 noiembrie s-au desfășurat la Belgrad, într-o atmosferă prietenească, tratative culturale dintre R. P. Romine și R.S.F. Iugoslavia, în vederea încheierii programului de colaborare dintre cele două țări în domeniile științific, învățămîntului și culturii pe anii 1965-1966. Programul semnat prevede schimburi și acțiuni menite să contribuie la dezvoltarea cunoașterii și colaborării dintre cele două popoare în domeniile învățămîntului, culturii, artelor plastice, muzicii, literaturii, cinematografiei, radioteleviziunii, editurilor etc. și oferă posibilități pentru lărgirea și întărirea continuă a relațiilor culturale dintre cele două țări.

Programul a fost semnat de către Aurel Măinășan, ambasadorul R. P. Romine la Belgrad, și de Osman Djikic, secretarul Comisiei pentru relații culturale cu străinătatea a R.S.F. Iugoslavia. Au fost prezenți la semnare funcționari

superiori din Secretariatul de stat pentru afaceri externe, reprezentanți ai Secretariatului federal pentru învățămînt și cultură și ai Comisiei pentru relațiile culturale cu străinătatea, precum și membrii celor două delegații.

Au fost, de asemenea, prezenți membri ai ambasadei R. P. Romine la Belgrad.

## Delegația Sfatului Popular al Capitalei în vizită în R.A.U.

CAIRO. — La 5 noiembrie a sosit la Cairo, la invitația guvernatorului acestui oraș, delegația Comitetului Executiv al Sfatului Popular al Capitalei, condusă de Ion Cosma. Delegația a fost întâmpinată de guvernatorul capitalei R.A.U. Salah Desouki, și de alte persoane oficiale.

Delegația Comitetului Executiv al Sfatului Popular al Capitalei va vizita Cairo, Alexandria, Helwan, Assuan, Luxor, Port Said și provincia Al Tahrir.

## Conferința generală U. N. E. S. C. O.

PARIS. — În cadrul sesiunii plenare de joi după-amiază a Conferinței generale a UNESCO au început dezbaterile pe marginea problemei „Despre rolul UNESCO în obținerea independenței de către țările și popoarele coloniale”.

Deputatul socialist, Mehtizade, a subliniat în cuvîntarea sa că UNESCO nu a folosit pe deplin posibilitățile de a face ca anul 1965 să fie anul lichidării definitive a colonialismului.

La rîndul său, reprezentantul Ciprului, N. Kranidiotis, a relatat participanților la sesiunea plenară despre moștenirea culturală a colonialismului în Cipru, dar delegatul Republicii Unite Tanzania a criticat acțiunile colonialistilor portughezi în Africa.

În încheiere s-a adoptat hotărîrea de a se crea un grup de lucru pentru a elabora o rezoluție care să sublinieze acțiunile pozitive ale UNESCO pentru exercitarea rolului său în obținerea independenței de către popoarele din coloni și să menționeze necesitatea extinderii acestor activități pentru lichidarea cit mai rapidă a vestigiilor și consecințelor colonialismului.

## Poziția Franței față de N.A.T.O. și Piața comună

PARIS 6 (Agerpres). — În discursul pronunțat în fața Asociației presei parlamentare franceze, primul ministru Georges Pompidou s-a referit la o serie de aspecte privind poziția Franței față de Piața comună și N.A.T.O.

În legătură cu N.A.T.O., Georges Pompidou a declarat că guvernul francez nu examinează în prezent problema retragerii Franței din acest organism și nu a făcut nici o declarație în acest sens. Totuși, a adăugat el, „Alianța atlantică pune în mod evident o serie de probleme”. „Organizarea sa, strategia sa actuală, nu ne satisfac”, a spus primul ministru francez.

Referindu-se la problema forțelor multilaterale nucleare ale N.A.T.O., Pompidou a făcut să precizeze că a astfel de forțe, constituite pe o bază americană-germană, nu va fi compatibilă nici cu tratatul franco-german nici cu apărarea Europei prin prima acelora care militază pentru o politică europeană.

## BOLIVIA: Barrientos și-a asumat conducerea supremă

otrivit știrilor sosită din La Paz, după câteva ore de la constituirea juntei militare bolivienne, prezidate de generalul Alfredo Ovando Candia, acesta a fost silit să renunțe la noua sa funcție. Grupuri de civili înarmați, aparținînd mai ales partidului național revoluționar de stînga al lui Juan Lechin, s-au masat în fața Palatului guvernamental din La Paz manifestînd împotriva armatei și cerînd un guvern civil. „Nu vrem gorile” strigau manifestanții. Curînd vicepreședintele Rene Barrientos (fost pilot acum deținea un post în forțele aeriene), a declarat în fața mulțimii că președintele are puterea asumîndu-și conducerea supremă.

Generalul Ovando Candia l-a sprijinit pe președintele Estensoro pînă în ultimul moment.

Pe de altă parte, junta a numit pe generalul Alfredo Ovando Candia în funcția de comandant suprem al forțelor armate bolivienne. După cum se știe, generalul Candia, fost șef al statului major bolivian a condus lovitură de stat împotriva președintelui Estensoro. Totodată, s-a interzis membrilor forțelor armate să se alifice la partidele politice și au fost desființate serviciile de informații, precum și siguranța statului, care au constituit politica politică a fostului președinte.

## YEMEN: Încheierea acordului de încetare a focului

AMMAN 6 (Agerpres). — Președintele de război Mecca a transmis vineri comunicatul final al negocierilor ce au avut loc între 23 octombrie și 2 noiembrie între guvernul republican yemenit și cet. ai grupurilor regalistice. Încheierea de negocierile au avut loc în localitatea Erakri: din Sudan, în prezența unor observatori ai R.A.U. și Arabiei Saudite, care au deplasat din Mecca, în urma Conferinței arabe la sfîrșit de la Alexandria, de a pregăti acordarea de înțelegeri necesare soluționării problemei yemenite pe cale pașnică”.

Comunicatul prezintă că în urma negocierilor s-a hotărît încetarea ostilităților militare, punîndu-se astfel capăt războiului civil care are loc de mai bine de doi ani în Yemen, organizarea la 23 noiembrie a unei conferințe pentru rezolvarea „pe cale pașnică a diferendelor existente”, la care să ia parte șefii de triburi, religioși și militari din Yemen, precum și toți cei care au luat parte la negocierile de la Erakri. Ordinul de încetare a focului intră în vigoare simbatic. Tot în comunicat se arată că a fost hotărît

Recent, în orașul Kobe au avut loc demonstrații de protest împotriva staționării submarinelor atomice americane în porturile Japoniei. În fotografie: Aspect de la demonstrație, la care au luat parte numeroși studenți

## Răsfoind presa străină

### „New York Times” despre succesele partizanilor sud-vietnamezi

Într-o corespondență specială pentru ziarul „New York Times”, semnată de Peter Gross, se face o amplă analiză a stădînilor în care se află în prezent lupta împotriva forțelor patriotice din Vietnamul de sud. „La un an după răsturnarea lui Ngo Dinh Diem, scrie ziarul, sîmbud împotriva Vietcongului se află într-o situație mai disperată decît înainte.

Într-o situație în care se constată la întregă țară, afectînd toate aspectele vieții militare și politice. Imensul efort financiar, sprijinul moral și în oameni al S.U.A. nu au fost suficiente pentru a înfrînge sau măcar opri lupta Vietcongului” (denumire dată de autoritățile sud-vietnameze forțelor patriotice — N.R.)

## Raportul prezentat de L. Brejnev

(Urmare din pag. a III-a)

Atmosfera coexistenței pașnice, a declarat raportorul, „contribuie la succesul luptei de eliberare și la realizarea sarcinilor revoluționare ale popoarelor”.

Oamenii sovietici doresc fierbînt ca „atenuearea încordărilor internaționale care a început, să continue”. U.R.S.S. se pronunță pentru „reglementarea pas cu pas a problemelor nerezolvate, pentru consolidarea cauzei păcii”.

„Uniunea Sovietică s-a pronunțat și se pronunță, în continuare, pentru încetarea cursei înarmărilor, pentru realizarea unui acord de dezarmare. Politica puterilor imperiale este o sursă de îngrijorare și concentrare eforturilor asupra realizării unei puternice arme racheto-nucleare — chezașie de nădejde a securității noastre și a securității prietenilor și aliaților noștri. Sîntem însă dispuși să lichidăm arma nucleară, de altfel și orice altă armă în genere, dacă celelalte state vor proceda la fel”.

„Noi luptăm cu hotărîre pentru dezarmarea generală și totală; ne pronunțăm, de asemenea, și pentru măsurile, care să limiteze cel puțin inițial cursa înarmărilor. Noi ne pronunțăm, desigur, și pentru astfel de acorduri, care, adormă Tratatului de la Moscova privind interzicerea experimentelor nucleare în trei medii, limitează posibilitățile perfecționării în continuare a armei nucleare”.

Uniunea Sovietică consideră esențial „ca problema dezarmării să progreseze și să se obțină rezultate concrete”.

„A asigura securitatea europeană înseamnă înainte de toate a respinge doctrinele și concepțiile revanșarde, a reconstitui situația care a creat în centrul Europei, a pari de la faptul evident pentru toți că există două state germane — R.D.G. și R.F.G. O altă bază pentru asigurarea păcii europene nu există și nici nu poate exista”, a spus L. Brejnev, referîndu-se la problema nerezolvată a securității în Europa și a reglementării pașnice a problemei germane. Uniunea Sovietică se pronunță „împotriva planurilor de creare a forțelor nucleare multilaterale” ale N.A.T.O., care deschid Bundeswehrului vest-german calea spre arma nucleară, împotriva răspîndirii în continuare a armamentului nuclear”.

„Nici un amestec străin în treburile altor popoare și țări — iată poziția fermă și clară a Uniunii Sovietice”, a subliniat vorbitorul. El a condamnat cu hotărîre intrigile, provocările și comploturile „împotriva Cubei revoluționare, împotriva dreptului poporului ei, de a-și construi viața așa cum găsește necesar. Șos minile de pe Republica Cuba — iată cererea poporului sovietic și a tuturor oamenilor cinstiți din lume”!

Primul secretar al C.C. al P.C.U.S. a amintit din nou că „Tantului trebuie să fie realitate la R. P. Chineză și a condamnat cu hotărîre provocările împotriva Republicii Democratice Vietnam”.

„Noi acordăm o mare importanță dezvoltării legăturilor comerciale, dezvoltării relațiilor cu principalele puteri capitaliste”, a spus vorbitorul.

„Uniunea Sovietică este dispusă să dezvolte relațiile sovieto-americane în interesul popoarelor noastre, în interesul întăririi păcii. Zilele acestea, a fost încheiat un acord comercial pe termen lung cu Franța. Noi am saluta și hotărîrea altor țări capitaliste de a accepta lărgirea legăturilor comerciale reciproc avantajoase cu țara noastră. Există, încontestabil, posibilități pentru dezvoltarea continuă a relațiilor cu Anglia, Italia, Republica Federală Germană, Japonia și cu alte state.

Alegerile din S.U.A. „au arătat în mod convingător că majoritatea poporului american prețuiește, de asemenea, interesele păcii, că este sătul de „război rece”.

Politica externă a U.R.S.S., a spus vorbitorul, se distinge prin fermitatea în apărarea pozițiilor principale, printr-o abordare plină de răspundere a principalelor probleme ale politicii mondiale, care afectează destinele popoarelor, hotărîrea de a duce tratative și de a încheia acorduri, flexibilitatea în rezolvarea problemelor practice.

„Ca și celelalte partide marxist-leniniste, partidul nostru pornește de la premisa că, în actualele condiții, un război mondial nu este inevitabil”.

Primul secretar al C.C. al P.C.U.S. a subliniat că Uniunea Sovietică rămîne vigilență. „Nu uităm niciodată că în lume acționează și forțe agresive, care au interesul de a încheia la maximum situația internațională”.

„Linia generală a politicii externe a Uniunii Sovietice, stabilită prin hotărîrile ultimelor Congrese ale partidului nostru, de Programul său, este consecventă și neschimbabilă, a subliniat vorbitorul. Aceasta este linia spre asigurarea condițiilor pașnice pentru construirea socialismului și comunismului, spre întărirea unității și coeziunii țărilor socialiste, prietenii și frățeții lor, linia sprijinirii mișcărilor revoluționare de eliberare, dezvoltării multilaterale a solidarității și colaborării cu statele independente din Asia, Africa, America Latină, sta-tionierii principiilor coexistenței pașnice cu statele capitaliste, salvării omenirii de un război mondial. Această linie este singura linie justă. Ea este aprobată întru totul de poporul nostru și de imensa majoritate a populației Pămîntului”.

„În ziua marilor sărbători a lui Octombrie, partidul nostru, întregul popor sovietic transmit un călduros salut, își exprimă sentimentele de solidaritate și sprijinul tuturor partidelor comuniste frățetești”.

„Dusmanii noștri caută să slăbească mișcarea comunistă. Ei ar vrea să folosească divergențele apărute în ea pentru a aduce prejudicii forțelor revoluționare. În aceste condiții, sarcina coeziunii și întăririi unității mișcărilor comuniste mondiale capătă o deosebită importanță. Pentru îndeplinirea ei sînt necesare măsuri eficiente concrete, trebuie să se meargă pas cu pas pe calea coeziunii”.

„Nu trebuie să admitem ca deosebiri în luptă în concepții să submineze factorul principal care formează forța comunistilor: unitatea în lupta împotriva dușmanului comun — imperialismul. Rezolvarea problemelor care interesează întreaga mișcare este o cauză a tuturor partidelor frățetești”.

Reliefind că este absolut evidentă necesitatea unei noi constatări internaționale a partidelor frățetești, primul secretar al C.C. al P.C.U.S. a spus în continuare: „Obiectivul acestei constatări, deși deviza sa principală trebuie să fie — coeziunea pe baza principiilor marxism-leninismului și internaționalismului proletar, unitatea consfățurilor — comunistilor în lupta pentru mărețele noastre țeluri comune. P.C.U.S. va face tot ce depinde de el pentru a realiza această coeziune”.

Menționînd că partidul comunist este avangarda de luptă a poporului sovietic L. Brejnev a arătat că au crescut rolul și menirea P.C.U.S. ca forță conducătoare și călăuzitoare a societății sovietice.

„Congresul al XX-lea al P.C.U.S. a pus începutul restabilirii normelor cu adevărat leniniste în viața partidului nostru, a jucat un rol remarcabil în dezvoltarea inițiativelor creatoare a comunistilor”. Referindu-se la Plenara C.C. al P.C.U.S. din octombrie a.c., vorbitorul a spus că ea a constituit „un important jalon pe calea realizării hotărîrilor Congresului al XX-lea al P.C.U.S.”.

Această plenară, a declarat L. Brejnev, este o nouă măturare a grîzii Comitetului Central pentru înlăturarea cu succes a liinei generale a partidului. „Lucrările ei au fost străbătute de spiritul conducerii colective leniniste, de fidelitatea față de preceptele leniniste. Ea s-a desfășurat în condițiile unanimității depline a tuturor participanților. Noi îndeplinim sarcini de o amploare uriașă. De aproape jumătate de secol, țara noastră făurește noi căi de dezvoltare socială. Fiecare succes al nostru în construirea comunismului este un sport al poporului sovietic la cauza comună a luptei revoluționare a oamenilor muncii din toate țările pentru pace, libertate, pentru viitorul fericit al omenirii”.